

**REPÚBLICA DEL PARAGUAY
ADMINISTRACIÓN NACIONAL DE
ELECTRICIDAD**



CARTA DE INVITACION ESTÁNDAR

**CONTRATACIÓN DIRECTA
ANDE N° 5956/2014**

**“Adquisición de Repuestos y Accesorios
Menores de Generación Hidroeléctrica”**

Aprobado por Resolución DNCP N° 872 de fecha 26 de abril de 2013

PREFACIO

[Esta Carta de Invitación estándar es de uso obligatorio para la preparación y ejecución de procedimientos de Contratación Directa de adquisición de Bienes y/o prestación de Servicios que realicen los Organismos y Entidades del Estado y las Municipalidades a través del procedimiento ordinario de contratación previsto en el artículo 34° de la Ley N° 2.051/2003 “De Contrataciones Públicas”, su modificatoria, Decretos y Resoluciones reglamentarias, y cuando sean ejecutados por la vía de excepción conforme al Artículo 33° del mismo cuerpo legal.

Esta Carta de Invitación Estándar proporciona información relevante para la preparación de las ofertas, apertura y evaluación de las mismas, adjudicación y ejecución de los contratos. Además constituyen reglas generales de participación y el marco conceptual e interpretativo de la contratación.

En la preparación de la carta de invitación particular, la Convocante no podrá eliminar o modificar las cláusulas estándar contenidas en este documento, sino completarlas conforme a las indicaciones en cursiva y corchetes. Si no se utilizará alguna de ellas debe indicarse que no aplican. Todo el contenido estándar únicamente puede ser modificado por la Dirección Nacional de Contrataciones Públicas (DNCP), en uso de sus facultades para diseñar y emitir políticas generales sobre las contrataciones públicas y elaborar pliegos de bases y condiciones estándares de conformidad a la Ley N° 3.439/2007.]





CARTA DE INVITACIÓN Y ANEXOS

(Lugar y fecha) 13 AGO 2014

Señor

Presente

Tenemos el agrado de dirigirnos a Usted (es), con el objeto de invitarlo (s) a participar en el procedimiento de Contratación Directa ANDE N° **5956/2014** con ID N° **269847** para la Adquisición de Repuestos y Accesorios Menores de Generación Hidroeléctrica.

La oferta deberá ajustarse a las condiciones del presente procedimiento de contratación, establecidas en los siguientes documentos que se adjuntan:

- Anexo A. Generalidades.**
- Anexo B. Datos de la Contratación (DDL)**
- Anexo C. Especificaciones Técnicas y Planillas de Datos Garantizados del (de los) bien (es) a ser adquirido (s).**
- Anexo D. Formularios.**
- Anexo E. Documentos de la Oferta y para firma del Contrato o emisión de Orden de Compra en Plaza.**

Atentamente,


Econ. Antoniano Mendoza
Jefe de Dpto. de Compras



Anexo A

Generalidades

1) Fraude y Corrupción:

Se exige que los Oferentes que participen en los procedimientos de contratación, observen los más altos niveles éticos, ya sea durante el proceso de Contratación Directa o de ejecución de un contrato. La Convocante actuará frente a cualquier hecho o reclamación que se considere fraudulento o corrupto.

Si se comprueba que un funcionario público, o quien actúe en su lugar, y/o el Oferente o adjudicatario propuesto en un proceso de contratación, ha incurrido en prácticas fraudulentas o corruptas, la Convocante deberá: **a)** Descalificar cualquier oferta y/o rechazar cualquier propuesta de adjudicación relacionada con el proceso de adquisición o contratación de que se trate; y/o; **b)** Remitir los antecedentes del oferente directamente involucrado en las prácticas fraudulentas o corruptivas, a la Dirección Nacional de Contrataciones Públicas, a los efectos de la aplicación de las sanciones previstas. **c)** Presentar la denuncia penal ante las instancias correspondientes si el hecho conocido se encontrare tipificado en la legislación penal.

Los hechos de fraude y corrupción comprenden actos como:

- i. ofrecer, dar, recibir o solicitar, directa o indirectamente, cualquier cosa de valor para influenciar las acciones de otra parte;
- ii. Cualquier acto u omisión, incluyendo la tergiversación de hechos y circunstancias, que engañen, o intenten engañar, a alguna parte para obtener un beneficio económico o de otra naturaleza o para evadir una obligación;
- iii. Perjudicar o causar daño, o amenazar con perjudicar o causar daño, directa o indirectamente, a cualquier parte o a sus bienes para influenciar las acciones de una parte;
- iv. Colusión o acuerdo entre dos o más partes realizado con la intención de alcanzar un propósito inapropiado, incluyendo influenciar en forma inapropiada las acciones de otra parte;
- v. Cualquier otro acto considerado como tal en la legislación vigente.

2) Integridad

Los Oferentes deberán declarar que por sí mismos o a través de interpósita persona, se abstendrán de adoptar conductas orientadas a que los funcionarios o empleados de la Convocante induzcan o alteren las evaluaciones de las propuestas, el resultado del procedimiento u otros aspectos que les otorguen condiciones más ventajosas con relación a los demás participantes (Declaratoria de Integridad).

3) Condiciones de Participación

Podrán participar en esta Contratación Directa, individualmente o en forma conjunta (Consortios), los Oferentes domiciliados en la República del Paraguay, que no se encuentren comprendidos en las prohibiciones o limitaciones para presentar propuestas o para contratar establecidas en el Artículo 40° de la Ley N° 2.051/03 "De Contrataciones Públicas".

4) Prohibición de Negociar (Artículo 20°, inciso f, Ley N° 2051/2003)

Ninguna de las condiciones contenidas en las bases y condiciones de la Contratación Directa, así como en las ofertas presentadas por los participantes podrá ser negociada.



5) Protestas

Las personas interesadas podrán protestar por escrito ante la Dirección Nacional de Contrataciones Públicas, contra los actos que contravengan las disposiciones que rijan la materia objeto de este documento, dentro de los diez (10) días hábiles siguientes a aquél en que éste ocurra o el Oferente tenga o deba haber tenido conocimiento del acto impugnado.

6) Denuncias

Cualquier persona puede realizar las denuncias de supuestos hechos de corrupción o de irregularidades en este proceso de contratación o en cualquier otro que tenga conocimiento, a través del Portal de Contrataciones Públicas (www.contrataciones.gov.py), utilizando el Programa de Protección al Denunciante, que garantiza la confidencialidad de los datos del denunciante, y cuya investigación puede monitorearse a través del Portal.

7) Solución de Controversias

Los interesados podrán recurrir al procedimiento de Avenimiento, previsto en el Título Octavo, Capítulo Segundo de la Ley N° 2051/2003 "De Contrataciones Públicas", como mecanismo de solución de diferendos.

Como resultado del procedimiento de contratación derivado del presente documento, las partes someterán sus diferendos, además, a la jurisdicción de los Tribunales de la República del Paraguay.

8) Documentos complementarios

En todo lo que no esté expresamente indicado en esta Carta de Invitación sobre preparación, presentación, evaluación y adjudicación de ofertas, aplicarán supletoriamente las Instrucciones a los Oferentes (IAO) del Pliego de Bases y Condiciones estándar para adquisición de Bienes y Servicios, aprobado por la Dirección Nacional de Contrataciones Públicas.

A los efectos de prever alguna omisión que se realiza en el presente documento, se debe consultar en primer término el pliego de bases y condiciones estándar para adquisición de bienes y/o servicios aprobado por la DNCP y de uso obligatorio, en todas sus partes, en concordancia con el decreto y ley en materia de contratación públicas vigentes.

9) Ausencia del mínimo de Ofertas

El procedimiento de prórroga de presentación y apertura de ofertas por ausencia del mínimo de ofertas requeridas, estará sujeta a la reglamentación vigente dispuesta por la DNCP.

10) Declaración Jurada

Cuando la Convocante permita la presentación de la Garantía de Mantenimiento de Ofertas y de Cumplimiento de Contrato a través de Declaración Jurada, el Oferente podrá optar por presentar ambas garantías de acuerdo al formato de los Formulario N° 2 y/o 3. En este caso, no será necesario que el Oferente presente además la misma garantía a través de póliza de caución y/o garantía bancaria.



Anexo B

Datos de la Contratación (DDLDC)

1. **La convocante es:** Administración Nacional de Electricidad (ANDE).
2. **La descripción y el número del llamado a Contratación Directa:** Contratación Directa ANDE N° 5956/2014, para la Adquisición de Repuestos y Accesorios Menores de Generación Hidroeléctrica.
3. **El identificador del llamado en el Sistema de Información de las Contrataciones Públicas (ID) es:** 269847.
4. **El sistema de adjudicación de la presente licitación:** es por ítem y será formalizada a través de una Orden de Compra en Plaza.
5. **Los rubros para esta Contratación Directa corresponden a la partida presupuestaria:**

Rubro Presupuestario N° 50101 - 346 - 30 con Referencia N° 2014/16339 correspondiente al Certificado de Disponibilidad Presupuestaria N° 528/2014.
6. **Para aclaraciones sobre los documentos que forman parte de la Carta de Invitación, la dirección y contacto de la Convocante es la siguiente:** Todo Oferente potencial que requiera alguna aclaración deberá comunicarse con la ANDE por escrito que será dirigido al Departamento de Compras y remitido por vía Correo Electrónico al **E-mail: cdirecta@ande.gov.py**, así mismo, el escrito podrá ser presentado en el Departamento de Compras, sito en España N° 1268 y Padre Cardozo, 2° Piso, Oficina N° 223, Edificio Sede Central, con Telefax N° 021 - 201051.
7. **Fecha y hora límites para realizar consultas:** 14 AGO 2014 hasta las **10:00 a.m.**
8. **La Convocante realizará una Junta de Aclaraciones:** No.
9. **Se permitirán catálogos y/o folletos en idioma distinto al Castellano:** Si.
10. **Se utilizará la modalidad de Contrato Abierto:** No.
11. **El período de tiempo estimado de funcionamiento de los Bienes:** El Proveedor adjudicado, garantizará el buen funcionamiento de los Repuestos y Accesorios Menores de Generación Hidroeléctrica, por el término de un (1) año, a partir de la entrega efectivamente realizada, a través de la Declaración Jurada, ajustado al Formulario N° 9 que se adjunta.
12. **Autorización del Fabricante, Representante o Distribuidor:** Si.
13. **Plazo de validez de las ofertas, contado desde la fecha y hora límite de presentación de ofertas:** noventa (90) días.
14. **El porcentaje de garantía de mantenimiento de ofertas deberá ser del:** cinco por ciento (5%) sobre el monto total de la oferta.
15. **La Convocante aceptará la presentación de la Garantía de Mantenimiento de Oferta a través de Declaración Jurada:** Si, se aceptará la presentación de la Garantía de Mantenimiento de Oferta a través de la Declaración Jurada, ajustado al Formulario N° 2 que se adjunta.
16. **El periodo de validez de la Garantía de Mantenimiento de Ofertas, contado desde la fecha y hora límite de presentación de ofertas, deberá ser:** ciento veinte (120) días.



17. Para propósitos de la presentación de las ofertas: La dirección de la Convocante es: Las Ofertas deberán ser presentadas y recibidas en el Departamento de Compras, sito en la Avenida España N° 1268 y Padre Cardozo. De no contar con un mínimo de 3 (tres) ofertas, vencido el plazo para la presentación de ofertas originalmente establecidas, la Convocante podrá realizar una prórroga de la presentación y apertura según lo estipulado en la Resolución DNCP N° 805/2009 y el Artículo 34° de la Ley N° 2051/03 "De Contrataciones Públicas".

Atención: Departamento de Compras
Dirección: España N° 1268 y Padre Cardozo
Número del Piso/Oficina: 2° Piso, Oficina N° 223 - Edificio Sede Central
Ciudad: Asunción, Paraguay
Código postal: 604

La fecha límite para presentar las ofertas es:

Fecha: 21 AGO 2014

Hora: 08:55 a.m.

18. La apertura de las ofertas tendrá lugar en el: Departamento de Compras, sito en la Avenida España N° 1268 y Padre Cardozo.

Número de Piso/Oficina: 2° Piso, Oficina N° 223 - Edificio Sede Central
Ciudad: Asunción, Paraguay

Fecha: 21 AGO 2014

Hora: 09:00 a.m.

19. Solicitud de Muestras: No se solicitará.

20. Para la evaluación y comparación de las ofertas, la Convocante utilizará los siguientes criterios: De conformidad al Artículo 34°, penúltimo párrafo de la Ley N° 2051/2003 "De Contrataciones Públicas", las ofertas se aceptarán siempre que provengan de personas físicas o jurídicas que cuenten con la solvencia técnica, económica y legal suficiente para responder a los compromisos asumidos frente al Estado Paraguayo y que su actividad comercial o industrial se encuentre vinculada con el tipo de bienes, servicios u obras a contratar.

a) Capacidad legal:

- No estar comprendido en las prohibiciones o limitaciones para contratar. Este requisito se acredita con la documentación indicada en el **Anexo E**;
- Tener capacidad legal para presentar ofertas y ejecutar el contrato. Este requisito se acredita con la documentación indicada en el **Anexo E**;
- Otros requisitos que la Convocante considere pertinente conforme a la legislación vigente que se indique en el **Anexo E**.

b) Capacidad financiera:

- No se Aplica.

c) Capacidad técnica

- No se Aplica.

d) Experiencia:

- e) El (Los) oferente (s) deberá (n) contar con antecedentes de Provisión de Bienes/Servicios a la presente contratación Directa, realizadas para la ANDE, Entes Públicos y Privados, para lo que se tomará en cuenta los contratos o facturaciones de los últimos tres (3) años, que determinen una sumatoria total de montos del cien por ciento (100%) de lo ofertado en esta Contratación Directa, indicada en el **Anexo E**.

- En caso que el oferente no sea fabricante, se deberá demostrar también la experiencia del fabricante con relación a los bienes ofertados.

21. El margen de preferencia a ser utilizado es: El Margen de Preferencia a favor de los productos nacionales, será del veinte por ciento (20%), conforme a lo establecido en el Artículo 2° de la Ley N° 4558/2011 de fecha 14/12/2011. Para la evaluación de las ofertas se procederá de acuerdo a lo que establece el Artículo 4° de la Ley mencionada precedentemente:

En las Contrataciones Públicas Nacionales para la Adquisición de Bienes y Productos industrializados o manufacturados, si la oferta evaluada como la más baja es una oferta de un bien importado, esta será comparada con la oferta más baja del bien nacional, agregándole al precio total del bien importado una suma equivalente al porcentaje establecido en el Artículo 2°. Si en dicha comparación adicional, la oferta del bien producido en el Paraguay resultare ser la más baja, se la seleccionará para la adjudicación; en caso contrario, se seleccionará la oferta del bien proveniente del extranjero.

En los precios comparativos de las ofertas de productos nacionales e importados, se incluirán todos los costos del oferente y en igualdad de condiciones, de acuerdo con lo establecido en los términos del llamado de la entidad convocante de conformidad al Artículo 5°. Para el cálculo del porcentaje de contenido nacional, se aplicarán las disposiciones de la Ley N° 4558/2011. El Oferente podrá presentar el Certificado de Origen o Constancia de Gestión de la misma a fin de dar aplicación al Margen de Preferencia mencionado.

22. Criterio de evaluación y calificación de las muestras: No se aplica.

23. Criterio para desempate de ofertas: En caso de Igualdad de precios entre dos o más Oferentes, la ANDE utilizará como criterio de evaluación los antecedentes en cuanto a la mayor cantidad de provisión de Bienes/Servicios realizadas para la ANDE, Entes Públicos o Privados, debidamente comprobada por documentos pertinentes que serán solicitados si ocurriere la eventualidad en cuestión. En caso que ninguno de los Oferentes consultados por la eventualidad citada no diere respuesta, la ANDE se reserva el derecho de adjudicar al Oferente conforme a los antecedentes del mismo obrantes en esta Institución.

24. Notificación de Adjudicación: La adjudicación se dará a conocer por escrito, que será remitido a través de Telefax y/o Correo Electrónico, en el número, correo, lugar o dirección indicada por el Proveedor que participó de la Contratación Directa, según el Formulario N° 10 adjunto.

25. La convocante formalizará la contratación mediante: una Orden de Compra en Plaza y la suscripción de la misma tendrá lugar en el Departamento de Compras, sito en la Avenida España N° 1268 y Padre Cardozo.
Número de Piso/Oficina: 2° Piso, Oficina N° 223 - Edificio Sede Central.
Ciudad: Asunción, Paraguay

Asimismo, aclaramos que todas las gestiones inherentes a esta contratación se deberán realizar en el local de la Contratante.

26. El precio adjudicado estará sujeto a reajustes. La fórmula y procedimiento para el cálculo de reajustes serán los siguientes: El (Los) precio (s) ofertado (s) estará (n) sujeto (s) a Reajuste (s) siempre y cuando la variación del IPC publicado por el BCP haya sufrido una variación igual o mayor al quince por ciento (15%) referente a la fecha de apertura de ofertas, de conformidad a la siguiente fórmula:

$$Pr = P \times \frac{IPC_1}{IPC_0}$$

Donde:

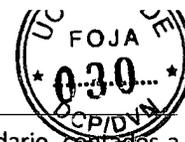
Pr: Precio Reajustado.

P: Precio adjudicado.

IPC₁: Índice de precios al Consumidor publicado por el Banco Central del Paraguay, correspondiente al mes de la entrega del suministro.

IPC₀: Índice de precios al consumidor publicado por el Banco Central de Paraguay, correspondiente al mes de la apertura de ofertas.

No se reconocerá (n) reajuste (s) de precio (s) si el suministro se encuentra atrasado respecto al plazo de entrega aprobado.



27. Las formas y condiciones de pago: El pago se hará en guaraníes, dentro de los treinta (30) días calendario, contados a partir de la aprobación de la Unidad Administradora del Contrato y la Gerencia, Dirección o Nivel Equivalente del Área respectiva de la (s) factura (s) legal (es) presentada (s) en ANDE, por la Entrega efectivamente realizada del (de los) Bien (es) requerido (s) e indicado (s) en la Orden de Compra en Plaza.

ANDE retendrá el equivalente al cero punto cuatro por ciento (0,4 %), sobre el importe de cada factura, deducidos los impuestos correspondientes, conforme a lo establecido en el Artículo 41° de la Ley N° 2051/2003 "De Contrataciones Públicas".

Presentación Solicitud de Pago de Factura

La solicitud de pago del Proveedor a la Convocante deberá ser presentada con posterioridad a la Entrega del (de los) bien (es) requerido (s), a través de la Mesa de Entrada de ANDE, conforme al siguiente detalle:

- a) Nota dirigida al Presidente de la Institución, a la que se adjunta:
- b) Factura (s) Legal (es).
- c) Fotocopia de la Nota de Remisión u otra documentación habilitada que demuestre el cumplimiento de la entrega del (de los) bien (es) requerido (s).
- d) Fotocopia de la Orden de Compra en Plaza.

28. El plazo de pago después del cual la Contratante deberá pagar interés al Proveedor es: Una vez vencido el plazo de las condiciones de pago indicado en el punto N° 27 de este Anexo.

29. La tasa de interés que se aplicará es del: uno por ciento (1 %) mensual por el período de la demora hasta que haya efectuado el pago completo.

30. Se otorgará Anticipo: No se Aplica.

31. El valor de la Garantía de Cumplimiento de Contrato es de: diez por ciento (10%) del valor total del Contrato.

32. La Convocante podrá aceptar la Garantía de Cumplimiento de Contrato en forma de Declaración Jurada: Sí, según los criterios del siguiente párrafo.

Forma de Presentación de la Garantía de Cumplimiento de Contrato.

El (Los) Proveedor (es) adjudicado (s) con monto (s) igual (es) o superior (es) a G. 70.156.000 (Guaraníes Setenta millones, ciento cincuenta y seis mil) deberá (n) presentar la (s) Garantía (s) de Cumplimiento del Contrato a través de una **Póliza de Seguros** o **Garantía Bancaria**, dentro de los diez (10) días calendario de la recepción de la Orden de Compra en Plaza y/o Contrato.

El (Los) Proveedor (es) adjudicado (s) con monto (s) inferior (es) a G. 70.156.000 (Guaraníes Setenta millones, ciento cincuenta y seis mil) podrá (n) presentar la (s) Garantía (s) de Cumplimiento del Contrato a través de una Declaración Jurada, conforme al **Formulario N° 3** que se adjunta, dentro de los diez (10) días calendario de la recepción de la Orden de Compra en Plaza y/o Contrato.

33. La Liberación de la Garantía de Cumplimiento tendrá lugar: dentro de los veinte y ocho (28) días después de la fecha de cumplimiento de las obligaciones del Proveedor. Una vez que el Proveedor adjudicado realice efectivamente la entrega total del (de los) bien (es), solicitará la liberación de la Garantía de Cumplimiento de Contrato, a través de un escrito que deberá ser dirigido al Presidente de ANDE y presentado en la Mesa de Entrada, sito en la Avenida España N° 1268 y Padre Cardozo, Planta Baja. El escrito deberá ir acompañado por la copia de la Nota de Remisión u otra documentación que indique y demuestre la entrega de la totalidad del (de los) bien (es).

34. El Plazo de Entrega de los Bienes es de: sesenta (60) días, a partir de la recepción de la Orden de Compra en Plaza.



35. El lugar de entrega de los bienes es: el Depósito de ANDE, sito en Avenida Boggiani y Dr. Facundo Machaín.

La Unidad Administradora del Contrato es: el Departamento de Central Acaray, sito en la ciudad de Hernandarias, Avenida Supercarretera camino a Itaipú.

36. El valor de las multas será: Si el Proveedor adjudicado no cumpliera con los plazos establecidos en el Plazo de Entrega y sus eventuales prórrogas autorizadas, se hará pasible de una multa equivalente al cero coma uno por ciento (0,1%) del valor total del suministro en demora, por día de atraso, que será aplicada sobre la (s) factura (s) presentada (s) en ANDE, hasta la entrega efectiva de los bienes.

El cálculo y la aplicación de la respectiva multa estará a cargo de la Unidad Administradora del Contrato de ANDE. La multa será aplicada hasta la fecha de entrega efectiva del bien suministrado.

La multa será aplicada y deducida en forma automática, sin ninguna interpelación judicial o extrajudicial.

Cuando el valor de la (s) multa (s) supere el monto de la Garantía de Cumplimiento del Contrato, la Contratante podrá rescindir administrativamente el Contrato, de conformidad al Artículo 59° inciso c) de la Ley N° 2051/2003 "De Contrataciones Públicas", caso contrario seguirá aplicándose el monto de la(s) multa(s) que corresponda(n).

37. La vigencia del Contrato u Orden de Compra en Plaza es de: ciento veinte (120) días, a partir de la recepción de la Orden de Compra en Plaza.



Anexo C

Especificaciones Técnicas de los bienes a ser entregados

1. **Especificaciones Técnicas:** se adjuntan Especificación Técnica N° GT/CAY/07/14, GT/CAY/22/2014 y Planillas de Datos Garantizados.
2. **Plan de Entregas:** el plazo de entrega de los bienes es de sesenta (60) días, a partir de la recepción de la Orden de Compra en Plaza.

A handwritten signature in black ink, consisting of a large, stylized 'C' followed by a smaller, more complex flourish.



**PROVISIÓN DE FIBRAS DE FRENO PARA LOS GRUPOS GENERADORES
N° 1, 2, 3 Y 4 DE LA CENTRAL HIDROELÉCTRICA ACARAY.**

1- OBJETO

La presente Especificación Técnica establece las condiciones que se deben cumplir para la provisión de fibras de frenos para las Unidades Generadoras N° 1,2 ,3 y 4 de la Central Hidroeléctrica Acaray.

2- CARACTERÍSTICAS GENERALES

Las Unidades Generadoras N° 1 y 2 de la Central Hidroeléctrica Acaray (Hernandarias), poseen Generadores de 56 MVA de potencia y sistema de aplicación de frenado de forma permanente en el proceso de frenado, mientras que las Unidades Generadoras N° 3 y 4 poseen Generadores de 60,7 MVA con un sistema de aplicación de freno en el proceso de frenado con aplicación intermitente hasta los $10\% V_N$ y aplicación directa a partir los $10\% V_N$.

3- CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS DE LA FIBRA DE FRENO.

Coefficiente de roce:	μ 0,35 a 0,45
Densidad Específica:	$1,8 \pm 0,2 \text{ g cm}^3$
Dureza Shore D:	85 ± 5
Resistencia a tracción:	$\text{min } 30 \text{ N/mm}^2$
Resistencia al cizallamiento:	$\text{min } 40 \text{ N/mm}^2$
Temperatura de trabajo:	temperatura máxima "trabajo continuo" 100 a 150°C temperatura máxima "trabajo tiempo corto" mayor 200°C
Resistencia a compresión:	1800 Kgf/cm^2

Debemos resaltar también la condición necesaria que deberá cumplir el material a ser suministrado es la de estar libre de **Asbesto**.

Prep.: Ing. Gustavo Arias	Aprob.: Ing. Felix Barrios	Fecha: 28/05/13	Revisión: 00	Pág. 1/3
------------------------------	-------------------------------	-----------------	--------------	-------------



ANDE

ESPECIFICACION TECNICA
N° GT/CAY /07/14

Dpto.
Central Acaray

4- DIMENSIONES

El oferente que resultare ganador deberá suministrar las planchas de fibra de freno de con las correspondientes dimensiones, 400x400x23 mm

5- LUGAR DE ENTREGA

El lugar de entrega de las planchas de fibra de freno será el Depósito de Bogianni y deberá acompañar las siguientes documentaciones:

- Certificado de garantía de producto libre de Asbesto.
- Certificado de garantía.

Prep.: Ing. Gustavo Arias	Aprob.: Ing. Felix Barrios	Fecha: 28/05/13	Revisión: 00	Pág. 2/3
------------------------------	-------------------------------	-----------------	--------------	-------------



ANDE

**ESPECIFICACION TECNICA
N° GT/CAY /07/14**

**Dpto.
Central Acaray**

PLANILLA DE DATOS GARANTIZADOS

**PROVISIÓN DE FIBRAS DE FRENO PARA LOS GRUPOS GENERADORES N° 1, 2, 3
Y 4 DE LA CENTRAL HIDROELÉCTRICA ACARAY.**

- Coeficiente de atrito:.....
- Densidad Específica:.....
- Dureza Shore D:
- Temperatura de trabajo:.....
- Resistencia a compresión:
- Resistencia a tracción:.....

Prep.:
Ing. Gustavo Arias

Aprob.:
Ing. Felix Barrios

Fecha: 28/05/13

Revisión: 00

Pág.
3/3

TRANSDUCTOR DE TEMPERATURA

1. OBJETO

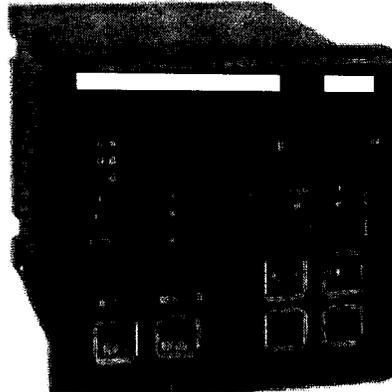
Esta especificación técnica tiene por objetivo establecer los requisitos mínimos para la provisión de transductor de temperatura digital.

2. CARACTERÍSTICAS GENERALES DEL TRANSDUCTOR.

Este transductor deberá mostrar en tiempo real la temperatura medida a través de un sensor tipo **PT-100**.

Debe tener la capacidad de configurar los rangos de temperaturas para indicar **Alarma** y **Trip** en caso de que se indique la máxima temperatura.

Tanto para la Alarma y el servicio Trip tendrán relés que se energizaran solamente cuando los límites de temperatura prefijadas sean alcanzadas. (Diseño Orientativo Imagen #1).

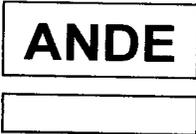


CONDICIONES SERVICIO:

Condiciones Ambientales:

- | | |
|--|---------------|
| 2.1- Temperatura máxima del aire: | 60°C |
| 2.2- Temperatura media del aire: | 35°C |
| 2.3- Temperatura mínima del aire: | 0°C |
| 2.4- Humedad relativa del ambiente máxima: | 90% |
| 2.5- Cota de Instalación: | <1000 m.s.n.m |
| 2.6- Instalación: | Panel. |

Prep: J.Cabrera.	Aprob: Ing. F. Barrios	Fecha: 15/03/2013	Revisión: 00	Pág.
				1/5



ESPECIFICACION TECNICA GT/CAY/22/2014

Dpto.
Central Acaray

3. CARACTERÍSTICAS ESPECÍFICAS DEL TRANSDUCTOR.

- 3.1 Dimensiones: Frontal 96mm x 96 mm
Profundidad: 130mm
- 3.2. Carcasa ABS autoextinguible.
- 3.3. Producido de acuerdo a: CE. (Comisión Europea)
- 3.4. Protección Frontal: IP-54
- 3.5. Entrada de PT-100 4 canales.
- 3.6 Rango de Temperatura: 0 a 200°C
- 3.7. AutoDiagnostico Si.
- 3.8. Alarma de Diagnostico Si.
- 3.9. Diagnostico de Sensores Si.
- 3.10. Señalización de mala prog. De temperatura Si.
- 3.11. Circuito de prueba de lámpara Si.
- 3.12. Recuperación Inicial (Reset) Si.
- 3.13. Display de temperatura Si.
- 3.14. Display de canal de trabajo Si.
- 3.15. Señalización del canal con alarma Si.
- 3.16. Señalización del canal con Trip. Si.
- 3.17. Registro de temperatura máxima Si.
- 3.18. Programación atreves del panel frontal Si.
- 3.19. Linealización de la señal del PT-100 Si.
- 3.20. Relés de salida 4 (Cuatro) de 5Amp de 250 VAC.
- 3.21. Alimentación 110 Vcc.
- 3.22. Conexión eléctricas Bornes con terminal Extraíble de entrada de pt-100 con tres hilos.
- 3.23. Proteccion de canales contra ruidos Si.
- 3.24. Longitud máx. De cableado del PT-100 500 metros.
- 3.25. Protección contra ruidos electromagnético. CEI-EN-50081- 2/50082-2
- 3.26. Precisión ±0.5% v.f.s, ± digit.

Prep: J.Cabrera.	Aprob: Ing. F. Barrios	Fecha: 15/03/2013	Revisión: 00	Pág. 2/5
------------------	------------------------	-------------------	--------------	----------

ANDE

**ESPECIFICACION TECNICA
GT/CAY/22/2014**

Dpto.
Central Acaray

3.27. Test de rigidez eléctrica

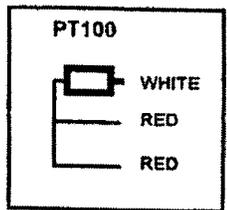
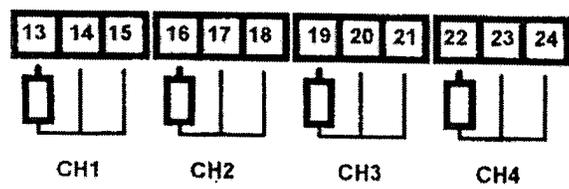
2500VAC. entre
alimentación, reles y
alimentadores de
sensores.

3.28. Absorción

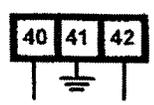
10VA.

3.29 Conexiones eléctricas. (Ver diseño abajo)

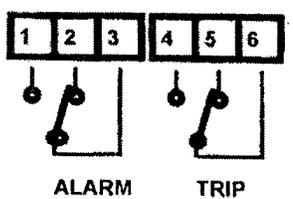
PT100 SENSORS CONNECTION



POWER SUPPLY



ALARM AND FAN RELAYS CONNECTION



4. OTRO REQUISITO:

- 4.1. Para la evaluación de la oferta, el proveedor deberá presentar toda documentación técnica referente al equipo a suministrar (Catálogos y Manuales)
- 4.2. Llenar los datos consignados en la Planilla de datos Garantizados.

Prep: J.Cabrera	Aprob: Ing. F. Barrios	Fecha: 15/03/2013	Revisión: 00	Pág.
				3/5



ANDE

**ESPECIFICACION TECNICA
GT/CAY/22/2014**

**Dpto.
Central Acaray**

Planilla de datos Garantizados.

Indicar el detalle y marcar con en circulo "SI" corresponde o "No" corresponde

- 2.1. Marca:.....
- 2.2. Procedencia:.....
- 2.3. Temperatura máxima del aire:.....
- 2.4. Temperatura media del aire:.....
- 2.5. Temperatura mínima del aire:.....
- 2.6. Humedad relativa del ambiente máxima:.....
- 2.7. Cota de Instalación:.....
- 2.8. Instalación:.....
- 2.9. Dimensiones:.....
- 2.10 Carcasa:
- 2.11 Producido de acuerdo a:.....
- 2.12. Protección Frontal:.....
- 2.13. Entrada de PT-100:.....
- 2.14. Rango de Temperatura:.....
- 2.15. AutoDiagnostico Si. No
- 2.16. Alarma de Diagnostico Si. No
- 2.17. Diagnostico de Sensores Si. No
- 2.18. Señalización de mala prog. De temperatura Si. No.
- 2.19. Circuito de prueba de lámpara Si. No.
- 2.20. Recuperación Inicial (Reset) Si. No.
- 2.21. Display de temperatura Si. No
- 2.22. Display de canal de trabajo Si. No
- 2.23. Señalización del canal con alarma Si. No.
- 2.24. Señalización del canal con Trip. Si. No.
- 2.25. Registro de temperatura máxima Si. No.
- 2.26. Programación atreves del panel frontal Si. No.
- 2.27. Linealización de la señal del PT-100 Si. No.
- 2.28. Relés de salida.....
- 2.29. Alimentación.....
- 2.30. Conexión eléctricas.....
- 2.31. Protección de canales contra ruidos Si. No.

Prep: J.Cabrera.	Aprob: Ing. F. Barrios	Fecha: 15/03/2013	Revisión: 00	Pág.
				4/5



ANDE

**ESPECIFICACION TECNICA
GT/CAY/22/2014**

Dpto.
Central Acaray

- 2.32. Longitud máx. De cableado del PT-100.....
- 2.33. Protección contra ruidos electromagnético.....
- 3.34. Precisión.....
- 3.27. Test de rigidez eléctrica.....
- 3.28. Absorción:.....

Prep: J. Cabreta	Aprob: Ing. F. Barrios	Fecha: 15/03/2013	Revisión: 00	Pág. 5/5
------------------	------------------------	-------------------	--------------	-------------



Anexo D

Formularios

Índice

FORMULARIO N° 1
Formulario de la Oferta.....

FORMULARIO N° 2
Declaración Jurada de Mantenimiento de Ofertas.....

FORMULARIO N° 3
Declaracion Jurada de Cumplimiento de Contrato.....

FORMULARIO N° 4
Declaracion Jurada del Artículo 40.....

FORMULARIO N° 5
Declaración Jurada de no emplear menores.....

FORMULARIO N° 6
Autorización del Fabricante.....

FORMULARIO N° 7
Modelo de Contrato.....No se Aplica

FORMULARIO N° 8
Modelo de Orden de Compra.....

FORMULARIO N° 9
Declaración Jurada de Garantía de Funcionamiento.....

FORMULARIO N° 10
Formulario de Información sobre el Oferente.....

FORMULARIO N° 1

Formulario de Oferta.

[El Oferente completará este formulario de acuerdo con las instrucciones indicadas. No se permitirán alteraciones al contenido de este formulario ni se aceptarán sustituciones.]

Fecha: _____
CD N°: _____
ID N°: _____

A: _____ (Indicar nombre del Convocante)

Nos dirigimos a ustedes en el procedimiento de contratación directa de referencia, con el objeto de presentar oferta y declarar bajo juramento cuanto sigue:

- a) Hemos examinado y no tenemos objeción alguna a las condiciones de este procedimiento de contratación directa, incluyendo las adendas publicadas.
- b) No nos encontramos comprendidos en las prohibiciones o limitaciones para contratar establecidas en el Artículo 40° de la Ley N° 2051/2003 "De Contrataciones Públicas";
- c) Nos abstenemos de adoptar conductas orientadas a que los funcionarios o empleados del Convocante en el presente llamado, induzcan o alteren las exigencias del llamado, las evaluaciones de las propuestas, el resultado del procedimiento, la ejecución contractual u otros aspectos que pudieran otorgarnos condiciones más ventajosas con relación a los demás participantes, como por ejemplo, y de manera enunciativa y no limitativa, el soborno y la colusión;
- d) Contamos con las calificaciones requeridas para ejecutar el contrato. Asumimos el compromiso de comunicar por medios fehacientes a la Convocante, de manera inmediata a su surgimiento, cualquier alteración en la situación jurídica respecto de las citadas inhabilidades, dejando expresa constancia que independiente a esta situación, automáticamente resta eficacia y validez a la presente;
- e) Hemos verificado toda la documentación que compone nuestra oferta y conocemos el contenido de los mismos, incluso de aquellos gestionados por terceros para nosotros, y autorizamos a la Convocante a confirmar la información por nosotros suministrada en nuestra oferta, a través de cualquier fuente pública o privada de información;
- f) Entendemos que esta oferta, junto con su debida aceptación por escrito incluida en la notificación de adjudicación, constituirán una obligación contractual entre nosotros, hasta que el Contrato formal (o la Orden de Compra en Plaza) haya sido perfeccionado por las partes;
- g) Entendemos que la Convocante tiene el derecho de cancelar o declarar desierto el procedimiento de contratación o rechazar todas las ofertas en cualquier momento con anterioridad a la adjudicación del Contrato, conforme con lo dispuesto en los Artículos 30° y 31° de la Ley N° 2051/2003 "De Contrataciones Públicas", sin que por ello incurra en responsabilidad alguna frente a los Oferentes;
- h) Nuestra oferta se mantendrá vigente por el período establecido en el punto 13 del Anexo B, a partir de la fecha límite fijada para la presentación de las ofertas. Esta oferta nos obliga y podrá ser aceptada en cualquier momento hasta antes del término de dicho período;
- i) En las condiciones requeridas en los documentos de este procedimiento de contratación directa, ofrecemos proveer los Bienes/Servicios cuya descripción y precios unitarios y totales, incluidos los tributos o gravámenes que correspondieran, se indican en la planilla siguiente:





i) En las condiciones requeridas en los documentos de este procedimiento de contratación directa, ofrecemos proveer los Bienes/Servicios cuya descripción y precios unitarios y totales, incluidos los tributos o gravámenes que correspondieran, se indican en la planilla siguiente:

Lista de Precios

								Fecha: _____	
								CD N°: _____	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Ítem	Código Catalogo	Descripción del Bien	Marca	Procedencia	Unidad de Medida	Cantidad	Presentación	Precio unitario G. (IVA incluido)	Precio Total G. (IVA incluido)
1	23151603 - 967	Fibras de Freno para Grupos Generadores			Unidad	30	Unidad		
2	41112101 - 007	Transductor de Temperatura			Unidad	32	Unidad		
								Precio Total G. (IVA Incluido):	

Firma: _____ [indicar el nombre completo de la persona cuyo nombre y calidad se indican]

En calidad de _____ [indicar la calidad jurídica de la persona que firma el Formulario de la Oferta]

Nombre: _____ [indicar el nombre completo de la persona que firma el Formulario de la Oferta]

Debidamente autorizado para firmar la oferta por y en nombre de: _____ [indicar el nombre completo del Oferente]

El día _____ del mes _____ del año _____ [indicar la fecha de la firma].



FORMULARIO N° 2

Declaración Jurada de Mantenimiento de Ofertas

Fecha: _____
CD N°: _____
ID N° : _____

A: _____ [nombre completo de la Convocante]
Yo, quien suscribe, declaro bajo Fe de Juramento que he presentado oferta en representación de _____ [nombre o razón social de la firma] en fecha _____ para la Contratación Directa con número de ID _____, para el suministro de _____.

Asimismo, dejo constancia que con la presentación de mi Oferta he contraído una obligación con _____ (indicar la Convocante) por la suma de _____, que pagaré a la misma en los siguientes casos:

- a. Si retiro mi oferta durante el período de validez de la misma;
- b. Si no acepto la corrección del precio de mi oferta, de conformidad a lo establecido en el Artículo 59° del Decreto Reglamentario N° 21.909/2003;
- c. Si en mi carácter de adjudicatario no procedo, por causa que me fuera imputable a:
 - i. Firmar el contrato o rechazar la Orden de Compra en Plaza; o
 - ii. Suministrar la garantía de cumplimiento de contrato de conformidad al punto 31 del Anexo B de la Carta de Invitación;
 - iii. Presentar los certificados expedidos por las autoridades competentes que me sean requeridos por la Convocante para comprobar que no me encuentro comprendido en las prohibiciones o limitaciones para contratar con el Estado, conforme al Artículo 40° de la Ley N° 2051/2003 "De Contrataciones Públicas" y de acuerdo al Artículo 47° del Decreto Reglamentario N° 21909/2003 y su modificación, el Decreto N° 5174/2005.
- d. Cuando se comprobare que las declaraciones juradas presentadas con mi oferta sean falsas; o
- e. Si en mi carácter de adjudicatario no presentare las legalizaciones correspondientes, cuando éstas sean requeridas para la firma del contrato o para emitir la Orden de Compra en Plaza.

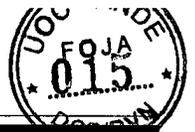
Me obligo a pagar a la ANDE, hasta el monto arriba indicado, contra recibo de la primera solicitud por escrito por parte de la Convocante, sin que ésta tenga que justificar su demanda. El pago se condiciona a que la Convocante haga constar en su solicitud la suma adeudada en razón de que ha ocurrido por lo menos una de las condiciones antes señaladas, y de que indique expresamente las condiciones en que se hubiesen dado. Esta garantía permanecerá en vigor durante el plazo indicado en el punto 16 del Anexo B, y toda reclamación pertinente deberá ser recibida por el Garante a más tardar en la fecha indicada.

Nombre _____ En calidad de _____

Firma _____

Debidamente autorizado para firmar la garantía por y en nombre de _____

El día _____ del mes de _____ de _____.



FORMULARIO N° 3

Declaración Jurada de Cumplimiento de Contrato

Fecha: _____
CD N°: _____
ID N° : _____

A: _____ [Nombre completo de la Contratante]

Yo, quien suscribo, declaro bajo Fe de Juramento que en mi carácter de adjudicatario del procedimiento de Contratación Directa con número de ID _____, para el suministro de _____, garantizo el cumplimiento de todas las obligaciones que me competen en virtud al contrato u orden de compra emitido.

DECLARO que en virtud al punto 31 del Anexo B de la Carta de Invitación, la suma garantizada a favor de la Contratante, asciende a un monto máximo de _____ [indicar monto en número y letras] y nos obligamos a pagar a la Contratante sin argumentaciones ni objeciones, y sin necesidad de que la Contratante pruebe o acredite la causa o razones que sustentan la reclamación de la suma indicada, contra su solicitud escrita, en el que se afirme que no hemos cumplido con alguna obligación establecida en el Contrato u Orden de Compra en Plaza y que indique expresamente las condiciones en que se hubiesen dado.

Esta garantía es válida hasta el _____ del mes de _____ de _____.

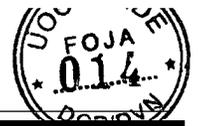
Nombre _____

En calidad de Proveedor

Firma _____

Debidamente autorizado para firmar la garantía por y en nombre de _____

El día _____ del mes de _____ de _____.



FORMULARIO N° 4

DECLARACIÓN JURADA DE NO ENCONTRARSE COMPRENDIDO EN LAS INHABILIDADES PREVISTAS EN EL ARTÍCULO 40° Y DE INTEGRIDAD ESTABLECIDA EN EL ARTICULO 20°, INCISO "W", AMBOS DE LA LEY N° 2051/2003 "DE CONTRATACIONES PUBLICAS".

Fecha: _____

Proceso de Contratación: Modalidad:
Descripción del llamado:
ID (Portal):

A la Convocante:

Yo/Nosotros, quien suscribe/n, declaro/amos Bajo Fe de Juramento que, no me/nos encuentro/encontramos comprendido/s en ninguna de las inhabilidades previstas por el Artículo 40° de la Ley N° 2.051/2003 "De Contrataciones Públicas" para presentar propuestas y/o contratar con el Estado Paraguayo en general, y con esta Convocante en particular y al proceso de contratación arriba individualizado.-

Asimismo, declaro/amos Bajo Fe de Juramento, que me/nos abstengo/abstenemos de adoptar conductas orientadas a que los funcionarios o empleados de la Convocante en el presente llamado, induzcan o alteren las exigencias del llamado, las evaluaciones de las propuestas, el resultado del procedimiento, la ejecución contractual u otros aspectos que pudiera/n otorgarme/nos condiciones más ventajosas con relación a los demás participantes, como por ejemplo, y de manera enunciativa y no limitativa, el soborno y la colusión.-

Asumo/imos el compromiso de comunicar por medios fehacientes a la Entidad Convocante, de manera inmediata a su surgimiento, cualquier alteración en la situación jurídica respecto de las citadas inhabilidades, dejando expresa constancia que independiente a esta situación, automáticamente resta eficacia y validez a la presente.-

La presente declaración jurada, la hago/hacemos, en los términos y condiciones del Artículo 47° del Decreto Reglamentario N° 21.909/03 y el Artículo 20°, inciso "W", de la Ley N° 2051/2003, "De Contrataciones Públicas". Así mismo, declaro conocer y aceptar el contenido y las disposiciones de la Resolución N° 330/2007 de la Dirección General de Contrataciones Públicas.-

Firma: El/los Oferente/s

Aclaración de Firma/s



FORMULARIO N° 5

DECLARACIÓN JURADA POR LA QUE EL OFERENTE GARANTIZA QUE NO SE ENCUENTRA INVOLUCRADO EN PRÁCTICAS QUE VIOLAN LOS DERECHOS DE LOS NIÑOS, NIÑAS Y ADOLESCENTES REFERENTES AL TRABAJO INFANTIL, ESTIPULADOS EN LA CONSTITUCIÓN NACIONAL, LOS CONVENIOS 138 Y 182 DE LA ORGANIZACIÓN INTERNACIONAL DEL TRABAJO (OIT), EL CÓDIGO DEL TRABAJO, EL CÓDIGO DE LA NIÑEZ Y LA ADOLESCENCIA, DEMÁS LEYES Y NORMATIVAS VIGENTES EN LA REPUBLICA DEL PARAGUAY.

Asunción, ____ de _____ de 201__

Señores:

Presente

REF.: (Descripción del llamado)
ID: (Portal Contrataciones Públicas).....

De mi/nuestra consideración:

La empresa....., con RUC....., en su calidad de oferente del llamado de referencia, por medio de su/s representante/s legal/es....., con cédula/s de identidad N°....., formula la presente DECLARACIÓN BAJO FE DE JURAMENTO:

1. QUE no emplea/mos a niños, niñas y adolescentes en tipos de labores consideradas como trabajos prohibidos y en particular "TRABAJO INFANTIL PELIGROSO" de conformidad a lo dispuesto en el Artículo 125° del Código del Trabajo, el Artículo 54° del Código de la Niñez y la Adolescencia y el Decreto N° 4951/2005 que reglamenta la Ley N° 1657/2001.
2. QUE, en caso de tomar conocimiento de alguna conducta que se aparte de las disposiciones citadas precedentemente y que involucre a nuestros proveedores de bienes y servicios que componen la cadena de producción y comercialización de lo ofertado, denunciare/mos ese hecho ante la instancia pertinente, de conformidad a lo dispuesto en el Artículo 5 del Código de la Niñez y la Adolescencia.
3. QUE en el caso de que emplee/mos adolescentes lo haremos de conformidad a lo que establece el Código del Trabajo y el Código de la Niñez y de la Adolescencia, y sus disposiciones concordantes y complementarias, salvaguardando todos los derechos y garantías del mismo y teniendo presente las obligaciones que como empleador/es me/nos competen.

RECONOCEMOS QUE cualquier violación a esta Declaración facultará a la Convocante a descalificarnos durante la etapa de evaluación de ofertas y/o rescindir el contrato respectivo cualquiera sea su etapa de ejecución, de conformidad a la forma establecida en el Artículo 59° de la Ley N° 2051/2003 "De Contrataciones Públicas". En estos casos reconozco que no tendré derecho a reembolso de gastos ni a indemnización alguna y seré pasible de la aplicación del procedimiento para imposición de sanciones previsto en la Ley N° 2051/03, independientemente de las demás responsabilidades que me pudieran generar.

Atentamente,

Firma: El/los Oferente/s

Aclaración de Firma/s

() En el caso de que emplee/mos adolescentes trabajadores/as entre 14 y 17 años, adjunto/amos copia del Registro del Adolescente Trabajador/a, de conformidad a lo que establece 55 del Código de la Niñez y la Adolescencia. El presente texto no podrá ser modificado ni alterado, siendo de **Carácter Formal** su presentación.



FORMULARIO N° 6

Autorización del Fabricante, Representante o Distribuidor.

Fecha: _____
CD N°: _____
ID N°: _____

A:

POR CUANTO

Nosotros _____, como fabricantes oficiales de _____, con fábricas ubicadas en _____ mediante el presente instrumento autorizamos a _____ a presentar una oferta con el propósito de suministrar los siguientes bienes de fabricación de nuestra _____, y a posteriormente firmar el contrato.

Cuando existan servicios conexos como parte del contrato, reconocemos que _____ cuenta con la capacidad para llevarlos a cabo.

Por este medio extendemos nuestro aval y plena garantía, respecto a los bienes ofrecidos por la firma antes mencionada.

Firma: _____

Nombre: _____

Cargo: _____

Debidamente autorizado para firmar esta Autorización en nombre de: _____

Fechado en el día _____ de _____ de 20__.

FORMULARIO N° 7

Modelo de Contrato N°

Entre _____, domiciliada en _____, República del Paraguay, representada para este acto por _____, con Cédula de Identidad N° _____, denominada en adelante la CONTRATANTE, por una parte, y, por la otra, la firma _____, domiciliada en _____, República del Paraguay, representada para este acto por _____, con Cédula de Identidad N° _____, denominada en adelante el PROVEEDOR, denominadas en conjunto "LAS PARTES" e, individualmente, "PARTE", acuerdan celebrar el presente "CONTRATO DE _____", el cual estará sujeto a las siguientes cláusulas y condiciones:

1. OBJETO.

(Especificar el objeto del contrato)

2. DOCUMENTOS INTEGRANTES DEL CONTRATO.

Los documentos contractuales firmados por las partes y que forman parte integral del Contrato son los siguientes:

- (a) Contrato;
- (b) El Pliego de Bases y Condiciones y sus Adendas o modificaciones;
- (c) Las Instrucciones al Oferente (IAO) y las Condiciones Generales del Contrato (CGC) publicadas en el portal de Contrataciones Públicas;
- (d) La oferta del Proveedor;
- (e) La resolución de adjudicación del Contrato emitida por la Contratante y su respectiva notificación;
- (f) [Agregar aquí cualquier otro(s) documento(s)]

NO SE APLICA

Los documentos que forman parte del Contrato deberán considerarse mutuamente explicativos; en caso de contradicción o diferencia entre los documentos que forman parte integral del Contrato, la prioridad de los mismos será en el orden enunciado anteriormente.

3. IDENTIFICACIÓN DEL CRÉDITO PRESUPUESTARIO PARA CUBRIR EL COMPROMISO DERIVADO DEL CONTRATO.

El crédito presupuestario para cubrir el compromiso derivado del presente Contrato está previsto conforme al siguiente detalle:

[Tabla]

Año	T.P.	Programa	Sub Programa	Proyecto	Objeto de Gasto	F.F.	O.F.	Departamento	Monto

Esta contratación está incluida en el Plan Anual de Contrataciones (PAC) con el ID N° _____.



4. PROCEDIMIENTO DE CONTRATACIÓN

El presente Contrato es el resultado del procedimiento de _____ [insertar nombre del tipo de procedimiento]N° _____, convocado por la [Nombre de la Unidad Operativa de Contrataciones]. La adjudicación fue realizada según acto administrativo N° _____

5. PRECIO UNITARIO Y EL IMPORTE TOTAL A PAGAR POR LOS BIENES y/o SERVICIOS.

Nro. De Orden	Nro. De Ítem	Descripción	Marca	Procedencia	Unidad de Medida	Cantidad	Precio Unitario	Monto Total

Total: [sumatoria]

El monto total del presente contrato asciende a la suma de: _____

El monto mínimo del presente contrato asciende a la suma de _____ y el monto máximo es de _____

El Proveedor se compromete a proveer los Bienes a la Contratante y a subsanar los defectos de éstos de conformidad a las disposiciones del Contrato.

La Contratante se compromete a pagar al Proveedor como contrapartida del suministro de los bienes y servicios y la subsanación de sus defectos, el Precio del Contrato o las sumas que resulten pagaderas de conformidad con lo dispuesto en las Condiciones Especiales del Contrato (CEC).

6. VIGENCIA DEL CONTRATO

El plazo de vigencia de este Contrato es desde el/la _____ hasta _____

7. PLAZO, LUGAR Y CONDICIONES DE LA PROVISIÓN DE BIENES.

Los bienes deben ser entregados dentro de los plazos establecidos en el Cronograma de Entregas del Pliego de Bases y Condiciones, en la siguiente dirección: _____

8. ADMINISTRACIÓN DEL CONTRATO.

La administración del contrato estará a cargo de: _____

9. FORMA Y TÉRMINOS PARA GARANTIZA EL CUMPLIMIENTO DEL CONTRATO.

La garantía para el fiel cumplimiento del contrato se registrá por lo establecido en las Condiciones Generales y Especiales del Contrato, la cual se presentará a más tardar dentro de los 10 (días) calendarios siguientes a la firma del contrato. La garantía de fiel cumplimiento debe ser equivalente al _____% del monto total del contrato.-

10. MULTAS.

Las multas y otras penalidades que rigen en el presente contrato serán aplicadas conforme con las Condiciones Especiales y Generales del Contrato. Llegado al monto equivalente a la Garantía de Fiel Cumplimiento de Contrato, la Contratante podrá aplicar el procedimiento de rescisión de contratos de conformidad al Artículo 59 inc. c) de la Ley N° 2.051/03 "De Contrataciones Públicas", caso contrario deberá seguir aplicando el monto de las multas que correspondan.

La rescisión del contrato o la aplicación de multas por encima del porcentaje de la Garantía de Cumplimiento del Contrato deberá comunicarse a la DNCP a los fines previstos en el artículo 72 de la Ley N° 2051/03 "De Contrataciones Públicas".



11. CAUSALES Y PROCEDIMIENTO PARA SUSPENDER TEMPORALMENTE, DAR POR TERMINADO ANTICIPADAMENTE O RESCINDIR EL CONTRATO.

Las causales y el procedimiento para suspender temporalmente, dar por terminado en forma anticipada o rescindir el contrato, son las establecidas en la Ley N° 2.051/03, y en las Condiciones Generales y Especiales del Contrato (CGC y CEC).

12. SOLUCIÓN DE CONTROVERSIAS.

Cualquier diferencia que surja durante la ejecución de los Contratos se dirimirá conforme las reglas establecidas en la legislación aplicable y en las Condiciones Generales y Especiales del Contrato.

13. ANULACIÓN DE LA ADJUDICACIÓN

Si la Dirección Nacional de Contrataciones Públicas resolviera anular la adjudicación de la Contratación debido a la procedencia de una protesta o investigación instaurada en contra del procedimiento, y si dicha nulidad afectara al Contrato ya suscrito entre LAS PARTES, el Contrato o la parte del mismo que sea afectado por la nulidad quedará automáticamente sin efecto, de pleno derecho, a partir de la comunicación oficial realizada por la D.N.C.P., debiendo asumir LAS PARTES las responsabilidades y obligaciones derivadas de lo ejecutado del contrato.

EN TESTIMONIO de conformidad se suscriben 2 (dos) ejemplares de un mismo tenor y a un solo efecto en la Ciudad de _____ República del Paraguay al día _____ mes _____ y año _____.

Firmado por: [indicar firma] en nombre de la Contratante.

Firmado por: [indicar la(s) firma(s)] en nombre del Proveedor.

NO SE APLICA



Modelo de Orden de Compra N°

Se adjunta Orden de Compra en Plaza de la Administración autorizada para su uso a través de la **Nota DNCP N° 13164/2013** de fecha **10 de mayo de 2013**.

A handwritten signature in black ink, consisting of a large, stylized 'S' shape with a horizontal line extending to the right.



ADMINISTRACIÓN NACIONAL DE ELECTRICIDAD

FECHA DE EMISION

DIVISION DE ADQUISICIONES
Departamento de Compras
Av. España 1268 - Tel.: 211004/20 (Int. 2477 - 2042)
FAX: (595-21) 205790
WEB: <http://www.ande.gov.py>

ORDEN DE COMPRA EN PLAZA N°

NOTA: Esta Orden de Compra es válida por

A la mercadería deberá acompañar una Nota de Remisión en triplicado.
La Factura deberá presentarse en triplicado, acompañada de la presente ORDEN DE COMPRA, ÚNICAMENTE en MESA DE ENTRADAS de la ANDE.

Lugar de entrega de la mercadería:

Estimaremos se sirva(n) proveer las mercaderías y/o servicios a bajo descriptos:

CODIGO UNIDAD ADMINISTRATIVA SOLICITANTE

IMPUTAC. PRESUPUEST. AÑO REFERENCIA PRESUP. PCM

PED. COTIZ

O.C. CONSIST.

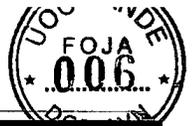
U.MO.

PLAZO DE ENTREGA

ITEM	MATRICULA	CANTIDAD	UNIDAD	DESCRIPCION	PRECIO UNITARIO	IMPORTE TOTAL

DA/D/PL





FORMULARIO N° 9

DECLARACIÓN JURADA POR LA QUE EL OFERENTE GARANTIZA EL BUEN FUNCIONAMIENTO DE/LOS BIEN/ES SUMINISTRADO/S, O EL EFICIENTE DESEMPEÑO EN LA PRESTACIÓN DE/LOS SERVICIO/S A LA INSTITUCIÓN.

Asunción, ____ de _____ de 201__

Señores

Presente

REF.: (Descripción del llamado)
ID: (Portal Contrataciones Públicas).....

De mi/nuestra consideración:

La empresa....., con RUC....., en su calidad de oferente del llamado de referencia, por medio de su/s representante/s legal/es....., con cédula/s de identidad N°....., formula la presente DECLARACIÓN BAJO FE DE JURAMENTO:

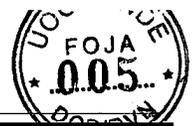
Que la/s Firma/s por mi representada/s, Garantiza/n el buen funcionamiento del/los Bien/es suministrado/s, o el eficiente desempeño en la Prestación del/los Servicio/s a la Institución, por el término indicado en el punto 11 del Anexo B de la Carta de Invitación.

Así mismo, manifiesto/amos que ante cualquier modificación introducida en la presente Declaración Jurada, asumo la responsabilidad de informar oportunamente.

Atentamente,

Firma EL/Los Oferente/s

Aclaración de Firma/s



FORMULARIO N° 10

Formulario de Información sobre el Oferente

Fecha: _____
 CD N°: _____
 ID N° : _____

1. Información sobre el Oferente:	
1.1. Nombre o Razón Social del Oferente:	
1.2. Número de RUC del Oferente:	
1.3. Dirección o Domicilio del Oferente:	
1.4. Números de Teléfono y Fax del Oferente:	
1.5. Dirección de Correo Electrónico del Oferente:	
2. Información del Representante Autorizado del Oferente:	
2.1. Nombre (s) y Apellido (s):	
2.2. Cédula de Identidad N°:	
2.3. Dirección:	
2.4. Números de Teléfono y Fax:	
2.5. Dirección de Correo Electrónico:	

Firma: El/los Oferente/s

Aclaración de Firma/s



Anexo E

Documentos de la Oferta

I. Documentos comunes para Personas Físicas y Jurídicas.	Cumple	No Cumple
a) Formulario de Oferta * <i>[El formulario de oferta debe ser completado y firmado por el oferente conforme al modelo indicado en la Lista de Precios del Formulario N° 1]</i>		
b) Garantía de Mantenimiento de Oferta*		
c) Declaración jurada de no hallarse comprendido en las prohibiciones o limitaciones para contratar establecidas en el artículo 40 y de integridad conforme al artículo 20, inc. "w", ambos de la Ley N° 2051/03, de acuerdo con lo dispuesto en la Resolución N° 330/07 de la Dirección General de Contrataciones Públicas. *		
d) Declaración Jurada en la que se garantice que el oferente no se encuentra involucrado en prácticas que violen derechos de los menores estipulados en la Constitución Nacional, los Convenios 138 y 182 de la Organización Internacional del Trabajo (OIT), el Código del Trabajo, Código de la Niñez y la Adolescencia, demás leyes y normativas vigentes en la República del Paraguay, conforme al formato aprobado por la Dirección Nacional de Contrataciones Públicas en la Resolución DNCP N° 941/2010.		

II. Documentos legales para Oferentes individuales que sean Personas Físicas.	Cumple	No cumple
a) Fotocopia simple de la cédula de identidad del firmante de la oferta*.		
b) Fotocopia simple de la cédula tributaria del oferente (RUC).		
c) Fotocopia simple de su última declaración de IVA y/o Impuesto a la Renta.		
d) Fotocopia simple de la patente Municipal del Oferente.		
e) En el caso que suscriba la oferta otra persona en su representación, deberá acompañar una fotocopia simple de su cédula de identidad y una fotocopia autenticada del poder suficiente otorgado por Escritura Pública para presentar la oferta y representarlo en los actos de la licitación. No es necesario que el Poder esté inscripto en el Registro de Poderes.*		
f) Fotocopia autenticada de la última declaración de IVA y/o del Impuesto a la Renta o Certificado de Cumplimiento Tributario expedido en el mes anterior a la presentación de la oferta.		
g) Autorización del Fabricante, Representante o Distribuidor en caso de que la empresa oferente no haya fabricado o elaborado el producto ofertado, sino sea importador y/o distribuidor de los bienes. Asimismo, presentar los documentos que demuestren la cadena de autorizaciones desde el fabricante hasta el oferente, vigente y emitida con fecha anterior a la apertura de ofertas.		



III. Documentos legales para Oferentes individuales que sean Personas Jurídicas	Cumple	No cumple
a) Fotocopia autenticada de los documentos que acrediten la existencia legal de la persona jurídica tales como la Escritura Pública de Constitución y protocolización de los Estatutos Sociales. Los estatutos deberán estar inscriptos en la Sección Personas Jurídicas de la Dirección de Registros Públicos.*		
b) Fotocopia simple de la cédula tributaria (constancia de inscripción en el Registro Único de Contribuyentes RUC) y de los Documentos de Identidad de los representantes o apoderados de la Sociedad.		
c) Fotocopia autenticada de los documentos que acrediten las facultades del firmante de la oferta para comprometer al oferente. Estos documentos pueden consistir en: un poder suficiente otorgado por Escritura Pública (no es necesario que esté inscripto en el Registro de Poderes); ó los documentos societarios que justifiquen la representación del firmante, tales como las actas de asamblea y de directorio en el caso de las sociedades anónimas.*		
d) Fotocopia autenticada de la declaración de IVA del último mes vencido y/o del Impuesto a la Renta o Certificado de Cumplimiento Tributario expedido en el mes anterior a la presentación de la oferta.		
e) Autorización del Fabricante, Representante o Distribuidor en caso de que la empresa oferente no haya fabricado o elaborado el producto ofertado, sino sea importador y/o distribuidor de los bienes. Asimismo, presentar los documentos que demuestren la cadena de autorizaciones desde el fabricante hasta el oferente, vigente y emitida con fecha anterior a la apertura de ofertas.		

IV. Documentos legales para Oferentes en Consorcio	Cumple	No cumple
a) Cada integrante del Consorcio que sea una persona física domiciliada en la República del Paraguay deberá presentar los documentos requeridos para Oferentes individuales especificados en el apartado (II) precedente. Cada integrante del Consorcio que sea una persona jurídica domiciliada en el Paraguay deberá presentar los documentos requeridos para Oferentes individuales en el apartado (III) precedente.		
b) Original o Fotocopia del Consorcio constituido o del acuerdo de intención de constituir el Consorcio en caso de resultar adjudicados y antes de la firma del contrato, en el que se indicarán con precisión los puntos establecidos en el artículo 48, incisos 2° y 3° del Decreto Reglamentario N° 5.174/05. El acuerdo de intención deberá hallarse instrumentado, como mínimo en un documento privado con certificación de firmas por Escribano Público. El Consorcio constituido deberá estar formalizado por Escritura Pública.*		
c) Fotocopia autenticada de los Documentos que acrediten las facultades de los firmantes del acuerdo de intención de consorciarse. Estos documentos pueden consistir en: <ol style="list-style-type: none"> 1) un poder suficiente otorgado por escritura pública por cada Miembro del consorcio (no es necesario que esté inscripto en el Registro de Poderes); o 2) los documentos societarios de cada Miembro del Consorcio, que justifiquen la representación del firmante, tales como actas de asamblea y de directorio en el caso de las sociedades anónimas.* 		



<p>d) Fotocopia autenticada de los documentos que acrediten las facultades del firmante de la oferta para comprometer al Consorcio, cuando se haya formalizado el Consorcio. Estos documentos pueden consistir en:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1) un poder suficiente otorgado por escritura pública por la Empresa Líder del consorcio (no es necesario que esté inscripto en el Registro de Poderes); o 2) los documentos societarios de la Empresa Líder, que justifiquen la representación del firmante, tales como actas de asamblea y de directorio en el caso de las sociedades anónimas. 		
---	--	--

V. Otros documentos.	Cumple	No cumple
a) Fotocopia simple, de Documentos que acrediten y justifiquen la provisión de Bienes/Servicios a la presente Contratación Directa, realizadas para la ANDE, Entes Públicos o Privados, como ser Certificados expedidos por clientes, Contratos anteriores suscritos o Facturaciones expedidas.		
b) Fotocopia simple de los documentos que acrediten la experiencia del fabricante en la provision de bienes, a través de Certificados expedidos por Clientes, contratos anteriores suscritos o facturaciones expedidas.		
c) Formulario N° 9 - Declaración Jurada de Bienes.		
d) Formulario N° 10 - Información sobre el Oferente.		
e) Especificación Técnica N° GT/CAY/07/14, GT/CAY/22/2014 y Planillas de Datos Garantizados.		
f) Fotocopia autenticada del último pago de extracto de cuenta o Constancia de no adeudar aporte obrero patronal expedida por el Instituto de Previsión Social (IPS), que demuestre no encontrarse en mora con la seguridad social a la fecha de presentación de ofertas.		
g) Fotocopia simple del Certificado de Garantía del producto libre de Asbesto.		
h) Fotocopia simple de catálogos conforme Especificación Técnica.		

***Documentos Sustanciales: presentar con la oferta pues no son susceptibles de presentación posterior a la fecha de presentación y apertura de ofertas.-**

Observación: Los oferentes que estén inscriptos en el Sistema de Información de Proveedores del Estado (SIPE), al momento de la presentación de las ofertas no necesitarán acompañar los documentos que consten en la Constancia emitida por el sistema, bastando la presentación de la misma, siempre que dichos documentos se hallen "ACTIVOS".



Documentos a presentar para la firma del Contrato o emisión de Orden de Compra en Plaza

Los siguientes documentos deberán ser para la firma del contrato cuando no hayan sido presentados junto con la oferta, y no consten como "activos" en el SIPE.

1. Personas Físicas / Jurídicas

- a) Certificado de no encontrarse en quiebra o en convocatoria de acreedores expedido por la Dirección General de Registros Públicos;
- b) Certificado de no hallarse en interdicción judicial expedido por la Dirección General de Registros Públicos;
- c) Constancia de no adeudar aporte obrero patronal expedida por el Instituto de Previsión Social.
- d) En el caso que suscriba el contrato otra persona en su representación, acompañar poder suficiente del apoderado para asumir todas las obligaciones emergentes del contrato hasta su terminación.

2. Documentos. Consorcios

- a) Cada integrante del Consorcio que sea una persona física o jurídica deberá presentar los documentos requeridos para oferentes individuales especificados en los incisos (a), (b), (c) y (d) del apartado 1 precedente.
- b) Consorcio constituido, en el que se establecerán con precisión los puntos establecidos en el artículo 48 inciso 4° del Decreto Reglamentario N° 5174/2005. El Consorcio debe estar formalizado por Escritura Pública.
- c) Documentos que acrediten las facultades del firmante del contrato para comprometer solidariamente al Consorcio.
- d) En el caso que suscriba el contrato otra persona en su representación, acompañar poder suficiente del apoderado para asumir todas las obligaciones emergentes del contrato hasta su terminación.

3. Documentos. Personas Físicas / Jurídicas y/o Consorcios

- a) Si la oferta adjudicada estuviera acompañada de documentos emitidos por autoridades extranjeras, el Oferente deberá acompañar los documentos debidamente legalizados por el Consulado Paraguayo del país de emisión del documento y del Ministerio de Relaciones Exteriores de la República del Paraguay.